



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 391]

नई दिल्ली, बुधस्वतिवार, जुलाई 14, 2011/आषाढ़ 23, 1933

No. 391]

NEW DELHI, THURSDAY, JULY 14, 2011/ASADHA 23, 1933

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 14 जुलाई, 2011

सं. 60/2011-सीमा-शुल्क

सा.का.नि. 536(अ).—केन्द्रीय सरकार सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, नीचे सारणी के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के अंतर्गत आने वाले माल को, जब उसका आयात बंगलादेश से भारत में किया जाए, निम्नलिखित शर्तों के अधीन उस पर उद्ग्रहणीय संपूर्ण सीमाशुल्क से छूट देती है, अर्थात् :

- आयातक सीमा-शुल्क सहायक आयुक्त या सीमा-शुल्क उपायुक्त, यथास्थिति, को संतुष्टि के लिए यह सबूत दे कि ऐसा माल बांग्लादेश में स्थानीय रूप से उत्पादित है और भारत में उसका आयात बलात या कलाईचर सीमा हाट में बिक्री के लिए, बलात या कलाईचर भूमि सीमा-शुल्क स्टेशन से भूमि मार्ग के माध्यम से हो रहा है।
- यह अधिसूचना ऐसे माल पर लागू नहीं होगी जो एक व्यक्ति द्वारा भारत में सीमा हाट से एक दिन के दौरान, जिसका अनुमान कुल मूल्य 50 अमरीकी डॉलर से अधिक हो।
- यह अधिसूचना तम्बाकू उत्पादों या तम्बाकू या शराब युक्त उत्पादों के लिए लागू नहीं होगी।

सारणी

| क्रम सं. | माल का विवरण  |
|----------|---|
| (1)      | (2)   |
| 1.       | स्थानीय स्तर पर उत्पादित सब्जियों, खाद्य पदार्थों, फल, मसालें                           |
| 2.       | मामूली स्थानीय वन उत्पाद बांस, बांस घास और झाड़ू छड़ी लेकिन लकड़ी को छोड़कर             |
| 3.       | स्थानीय कुटीर उद्योग के गमछा, लुंगी जैसे उत्पाद   |
| 4.       | छोटे स्थानीय रूप से निर्मित घरेलू कृषि के लिए लागू डीएओ हल, कुल्हाड़ी, कुदाल, छेनी      |
| 5.       | स्थानीय रूप से निर्मित वस्त्र, मेलामाइन उत्पादों, प्रसंस्कृत खाद्य पदार्थों, फलों का रस |

व्याख्या : इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए शब्द "स्थानीय रूप से निर्मित" का अर्थ होगा सीमावर्ती जिले का उत्पाद।

[फा. सं. 354/64/2010-टीआरयू]

संजीव कुमार सिंह, अवर सचिव

## MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

## NOTIFICATION

New Delhi, the 14th July, 2011

No. 60/2011-Customs

**G.S.R. 536(E).**—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby exempts the goods specified in column (2) of the Table annexed hereto when imported into India from Bangladesh from the whole of the duty of customs leviable thereon under the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), subject to the following conditions, namely :—

- (i) the importer produces evidence to the satisfaction of the Assistant Commissioner of Customs or Deputy Commissioner of Customs, as the case may be, that such goods have, in fact, been locally produced in Bangladesh and are imported into India through the land route from Balat or Kalaichar land customs station for sale in Balat or Kalaichar border haats;
- (ii) this notification shall not apply to goods having an estimated total value in excess of US \$ 50, brought into India from such border haat by a person during a day;
- (iii) this notification shall not be applicable to tobacco products or products containing tobacco or alcohol.

TABLE

| Sl. No. | Description of goods   |
|---------|--|
| (1)     | (2)  |
| 1.      | Locally produced vegetables, food items, fruits, spices  |
| 2.      | Minor local-forest produce, for example bamboo, bamboo grass and broom stick but excluding timber    |
| 3.      | Products of local cottage industry like gamcha, lungi  |
| 4.      | Small locally produced agriculture household implements, for example dao, plough, axe, spade, chisel |
| 5.      | Locally produced garments, melamine products, processed food items, fruit juice.                     |

**Explanation :—**For the purposes of this notification, the term “locally produced” shall mean produce of the concerned border district.

[F.No. 354/64/2010-TRU]

SANJEEV KUMAR SINGH, Under Secy.

## CORRIGENDUM

New Delhi, the 14th July, 2011

**G.S.R. 537(E).**—In the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 58/2011-Customs, dated the 8th July, 2011 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) *vide* number G.S.R 525 (E), dated the 8th July, 2011, in column (3) of the Table,—

for the words and figures “Sodium Tripoly Phosphate (STPP)”,  
read “Sodium Tripoly Phosphate (STPP) other than Food Grade”

[F.No. 354/106/2010-TRU (Pt.)]

SANJEEV KUMAR SINGH, Under Secy.